

## 北卡羅來納州立大學校長解釋為何取消整學期實體課程

駐芝加哥辦事處教育組

在本周一，北卡羅來納大學(University of North Carolina)宣布取消實體課程。對在北卡羅萊納州立大學(North Carolina State University)的學生而言，取消實體課應該只是時間上的問題：「在幾天前，我可能還想說我們學校(州立大學)做得還不錯。不過看著學生們的大型派對與不負責任的行為，我覺得我們有大問題了。」隨著 500 個群聚新冠肺炎案例被爆出，北卡羅來納州立大學決定自 8 月 24 日起取消實體課程。誰該負責？有人認為該指責那些開派對的學生。但也有學生認為，因為是理事會強迫學校開放，也應該將責任加諸於他們身上。北卡羅來納州立大學校長接受了高等教育報的訪問，回應了以下相關問題：

問：為什麼取消實體課以後，卻還是將學生留在宿舍？這樣不會有群聚感染的風險嗎？

答：整體而言，我們目前住宿的學生們都表現得很好。且我們已將空間占用率縮減到六成以下，我們還預期之後能降得更低，達到一人一間房，有效地隔離與管理。

問：這會花多少錢？

答：其實很多住宿相關花費都是固定的。少數能夠減少的花費也只是員工或學生餐的支出。我覺得最大的考量點是，想支持那些想留在宿舍的學生。如果我把他們趕出宿舍，學生可能就隨便去找地方住，我覺得這樣對學生不好。我希望至少能提供他們讀書與交友的安全空間。

問：有很多人認為這些問題應該怪罪於兄弟姐妹會的生活型態。有人認為根本不該開放校園。你覺得呢？

答：我們學校很大的支持來自州政府和州的賦稅人們。因為我們多數學生都是北卡羅來納州民，我們也覺得是個義務該提供他們教育的資源。事實上在七月，我們已經不斷在和家長及學生們溝通，提供各種其他方案：例如暫時休學一年、採用線上課程等等。但是很少人接受這些方案。

問：在重新開放校園這件事上，理事會在此決定後面扮演什麼角色？

答：理事會也認同我們在州的教育上所承擔的責任。他們當然也希望能夠如以往一樣，開放一定數量的實體授課。但是另一個方面想，現在這個取消實體授課的決定，理事會也共同支持。我們針對當前情況以及與疾病管制局專家密切會談計畫的情況下，校長與理事會將共同承擔這些責任。之前理事會的確是希望我們往重新開放校園這個方向邁進。

問：因為北卡羅來納大學已經先決定轉成全線上課程。他們先宣布，會讓你們覺得做現在這個決定更容易嗎？

答：我們兩所學校幾乎涵蓋是北卡羅萊納州的高等教育。所以他們的上課方式的轉換讓我們更清楚意識到在這樣的疫情之下，要處理、管理、隔離、及支持這麼多學生是困難重重的。

問：所以春季學期的計畫是什麼？

答：不知道。雖然我們密切在用各種模型預測，但顯然其實都不管用。我事實上也不知道我們到底在疫苗的開發上能多成功。我自己是農業背景的，在農業上，有許多類似這種傳染率高的病毒，散播很快、而且非常難以根除。我只能說，比起那些農作物的病毒，至少我們能投入更多資源與金錢在處理及研發這次疫情的疫苗。我不認為在今年 12 月前能有個結果。我們需要在感恩節前就開始規劃 2021 年的春季學期，大約在 10 月中旬左右就會做好規畫，盡可能有多種方案，以備不時之需。

撰稿人/譯稿人：Scott Carlson / Pei-Jung Li

資料來源：2020 年 08 月 20 日，The Chronicle of Higher Education

N.C. State's Chancellor Explains Why He Jettisoned an In-Person Semester

<https://www.chronicle.com/article/n-c-states-chancellor-explains-why-he-jettisoned-an-in-person-semester>